



RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SUBMISSION À :
Module de réception des soumissions de
l'Agence Parcs Canada

Service national de passation de marchés

Soumission par télécopieur:

1-866-246-6893

Soumission par courriel: soumissionsouest-bidswest@canada.ca

Ceci est la seule adresse électronique acceptable pour les réponses aux appels d'offres. Les offres soumises par courrier électronique directement à l'autorité contractante ou à toute autre adresse électronique peuvent ne pas être acceptées.

La taille maximale du fichier de courrier électronique est de 25 mégaoctets. L'APC n'est pas responsable des erreurs de transmission. Les courriers électroniques contenant des liens vers les documents d'appel d'offres ne seront pas acceptés.

REVISION 001 TO A INVITATION TO TENDER

MODIFICATION 001 D'UNE INVITATION À SOUMISSIONNER DEMANDE D'OFFRES À COMMANDES

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Issuing Office - Bureau de distribution :
l'Agence Parcs Canada
Calgary, AB T2G 4X3

| | | |
|--|---|---|
| Title - Sujet : Retrait d'arbres dangereux au col Rogers – parc national des Glaciers | | |
| Solicitation No. - N° de l'invitation : 5P420-20-0211/A | Date : 24 septembre 2020 | |
| Amendment No. - N° de modification : 001 | | |
| Client Reference No. - N° de référence du client : | | |
| GETS Reference No. N° de référence de SEAG : PW-20-00926042 | | |
| Solicitation Closes - L'invitation prend fin : At - à : 14h00 On - le : 24 septembre 2020 | | Time Zone - Fuseau horaire MDT - HAR |
| F.O.B. - F.A.B. : Plant - Usine : <input type="checkbox"/> Destination : <input checked="" type="checkbox"/> Other - Autre : <input type="checkbox"/> | | |
| Address Enquiries to - Adresser toutes demande de renseignements à : Brinthan Balakumar | | |
| Telephone No. - N° de telephone : (587) 832-1894 | Fax No. -N° de télécopieur : (866) 246-6893 | Email Address – Courriel : Brinthan.balakumar@canada.ca |
| Destination of Goods, Services, and Construction - Destination des biens, services, et construction : See Herein – Voir ici | | |
| TO BE COMPLETED BY THE BIDDER - À REMPLIR PAR LE SOUMISSIONNAIRE | | |
| Vendor/ Firm Name - Nom du fournisseur/ de l'entrepreneur : | | |
| Address - Adresse : | | |
| Telephone No. - N° de telephone : | Fax No. - N° de télécopieur : | |
| Name of person authorized to sign on behalf of the Vendor/Firm Nom de la personne autorisée a signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur | | |
| Signature : | Date : | |

Modification 001

Cette modification vise à diffuser les questions reçues par courriel et à y répondre.

A. QUESTIONS ET RÉPONSES

Q1) Le contrat précise les moyens de transport à privilégier pour le bois vendable jusqu'à une zone de débarquement, mais ne donne pas de détails sur le retrait dudit bois. L'Agence Parcs Canada se chargera-t-elle d'enlever ce bois hors du chantier, ou est-ce la responsabilité de l'entrepreneur?

R1) Le transport du bois vendable hors du chantier ne relève pas du présent contrat, mais sera effectué par d'autres.

Q2) Les branches, les cimes et le bois invendable peuvent être retirés du chantier ou brûlés. Dans le secteur de l'**aire de fréquentation diurne du monument**, on propose plusieurs endroits pour le brûlage; cependant, dans le secteur du **camping Illecillewaet**, une seule zone de brûlage est indiquée. Est-ce que l'entrepreneur doit retirer hors des lieux tout le bois invendable destiné à être brûlé, ou y a-t-il des sites d'incinération situés plus proches des arbres à retirer?

R2) Les soumissionnaires doivent partir du principe que seuls les lieux à disposition sont les lieux indiqués dans le document.

LES AUTRES CONDITIONS NE CHANGENT PAS.